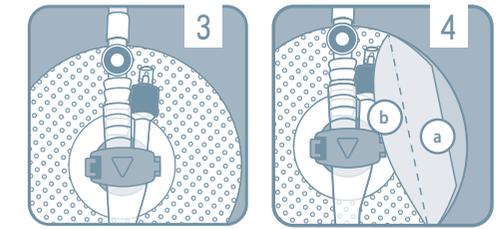
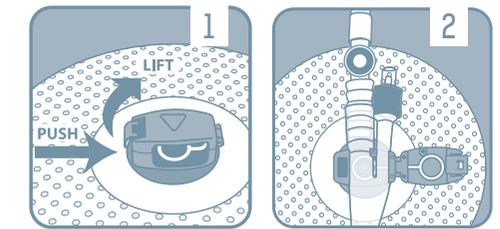




Pantone 5425

ugofix™ gentle



3004-IFU-Oct18-V2

EC REP MT Promed Consulting GmbH
Altenhofstrasse 80
66386 St. Ingbert Germany

REF 3004

DNK Ugo Fix Gentle Kateterklemme

Hos Optimum Medical, forstår vi behovet for sikker og pålidelig fastgørelse af kateteret. Vi har udviklet Ugo Fix Gentle, for at tilbyde en fastgørelse, der samtidig giver patienten sikkerhed til frit at bevæge sig omkring.

Ugo Fix Gentle, tilbyder fastgørelse af 2-vejs indlagte urin-katetre, ved kateterets forgrening. Det muliggør fiksering af urethrale og suprapubiske katetre, som er fastgjort til kateter-ventiler eller opsamlingsposer. Ugo Fix Gentle, kommer i én størrelse, der passer til alle 2-vejs indlagte kateterstørrelser og materialer.

Fordele ved at anvende Ugo Fix Gentle

Ugo Fix Gentle reducerer risikoen for trauma og smerte, forårsaget ved træk i kateteret, eller fra gentagen gnidning mod blærehalsen eller urinret. Hver Ugo Fix Gentle kan anvendes i op til 7 dage. Skift det kun inden, hvis det er beskadiget eller snavset. Du kan tage brusebad, mens du bærer Ugo Fix Gentle.

Roterende klemme

- Roterende bevægelse af klemme, tillader kateteret at bevæge sig naturligt sammen med kroppen
- Hævet pil øverst på klemmen, indikerer kateterets indfiringssretning
- Intern silikonbinding, fastholder kateterets overflade
- Holder kateteret væk fra huden, så huden undgår

Blød genanvendelig gel-pude

- Skånsom fjernelse uden behov for midler til å løse op gel-puden
- Ingen klæbrige rester
- Passer til alle hudtyper, på grund af flere kontaktpunkter
- Kan festes på samme område på huden gentagne gange
- Genklæbende stykke muliggør nem omplacering
- Ingen kompliceret forberedelse af huden nødvendig
- Ingen behov for kompliceret forberedelse af huden

Instruktioner for brug

Det er vigtigt, at kateteret er fikseret i Ugo Fix Gentle, inden det anvendes på huden.

Inden anvendelse på huden

Bemærk venligst: Ugo Fix Gentle er designet til at fiksere og sikre kateteret. Hvis kateteret er fastgjort til en urinopsamlingspose, tilrådes det at anvende yderligere støtte til vægten af urinposen.

- | | | |
|--|---|---|
| 1. Åbn klemme | 2. Indsæt kateter | 3. Luk låget |
| • Tryk og løft griberens, så låget på Ugo Fix Gentle åbnes | • Anbring kateterets forgreningsdel i Ugo Fix Gentle (det kan kun passe på én måde) | • Når det er på plads, luk låget på Ugo Fix Gentle, ved forsigtigt at trykke det ned. |
| • Du vil mærke et klik | | • Du vil mærke et klik |

Anvendelse på huden

4. Nu er kateteret fikseret i klemmen, Ugo Fix Gentle kan anvendes på huden. Vær sikker på, at huden er ren og tørr før du fester til.
 - Fjern bagsiden (A) og anvend på huden, det ønskede sted
 - Fjern bagsiden (B) og sørg for at stedet er jævnt
 - Til sidst, vær sikker på, at kateteret ikke trækker i opejret stilling, og at du kan wdig komfortabel omkring med det på

ADVARSEL: Hold udenfor børns rækkevidde!

NOR Ugo Fix Gentle Kateterklemme

Hos Optimum Medical forstår vi at det er behov for en sikker og pålitelig kateterklemme. Vi har utviklet Ugo Fix Gentle som sikrer at kateteret festes behagelig og gir pasienten muligheten til å bevege seg fritt.

Ugo Fix Gentle gjør det mulig å feste 2-veis innleggede urin katetre ved kateternes bifurkasjon. Dette sikrer urinør- eller suprapubiske katetre som festes til kateterventiler eller dreneringsposer. Ugo Fix Gentle kommer i én universalstørrelse som passer alle 2-veis innleggede kateterstørrelser og -materialer.

Fordele ved bruk av Ugo Fix Gentle

Ugo Fix Gentle reduserer risikoen for traumer og smerter som følge av at kateteret blir dradd eller jevnlig gnikker mot blærehalsen og urinret. Hver enkelt Ugo Fix Gentle kan brukes inntil 7 dager. Det er kun behov for å tidligere utskifting dersom kateteret blir skadet eller urent. Det er mulig å dusje med Ugo Fix Gentle.

Roterende klemme

- En roterende klemme sørger for at kateteret beveger i takt med kroppen
- Det er en uthevet pil øverst på klemmen som indikerer hvilken retning kateteret skal settes i
- Silikonlim på innsiden sørger for et godt grep om kateteret
- Holder kateteret på avstand fra huden for å hindre merker på huden

Myk selvklebende gel-pute i silikon

- Skånsom fjerning uten behov for midler til å løse opp lim
- Ingen klæbrige rester
- Tilpasser seg alle typer hud via flere kontaktpunkter
- Kan festes på samme område på huden gjentatte ganger
- Selvklebende materiale som sørger for enkel omplacering
- Ingen komplisert forberedelse af huden nødvendig
- Ingen behov for komplisert forberedelse af huden

Bruksanvisninger

Sørg for at kateteret er festet i Ugo Fix Gentle før du fester til huden.

Før en fester til huden

Bemerk: Ugo Fix Gentle er utviklet for å feste og sikre kateteret. Det er anbefalt å benytte ekstra tiltak for å støtte urinposen dersom kateteret er festet til en urinpose.

- | | | |
|---|--|---|
| 1. Åpne klemme | 2. Sett i kateteret | 3. Lukk lokket |
| • Skyv og løft låsen for å åpne lokke på Ugo Fix Gentle ved | • Passer kateterets bifurkasjonsdel inn i Ugo Fix Gentle (det er kun mulig å klistre kateteret der i en retning) | • Trykk det forsiktig nedover etter at kateteret er riktig plassert |
| • Du vil føle et klikket klik | | • Du vil føle et klikk |

Festing til huden

4. Etter at kateteret er festet i klemmen, kan Ugo Fix Gentle festes til huden. Sørg for at huden er ren og tørr før du fester til.
 - Fjern hinnen (A) og fest på huden i ønsket posisjon
 - Fjern hinnen (B) og sørg for at den sitter jevnt på plass
 - Sørg til slutt for at du ikke føler at kateteret drar når du reiser deg, og at det er behagelig å bevege seg fritt mens den er festet på plass

OBS: Hold produktet unna barn!

FIN Ugo Fix Gentle Katetrikiinnitin

Optimum Medicalilla ymmärtämme tarpeen varmalle ja luotettavalle katetrin kiinnitykselle. Kehittimme Ugo Fix Gentlen tarjoamaan miellyttävän kiinnityksen, joka antaa potilaalle vauruuden liikkua vapaasti.

The Ugo Fix Gentle tarjoaa kiinnityksen kaksikanavaisille, kehonsisäisille virtsakatetreille niiden haaranom kohdalla. Se mahdollistaa katetriventtiilin tai virtsapussin liitettyjen uretraalisten tai suprapubisten katetrien kiinnityksen. Ugo Fix Gentle on yhden koon ratkaisu kaikille kaksikanavaisille kehonsisäisille katetrikoille ja -materiaaleille.

Ugo Fix Gentlen käyttöön hyödyt

The Ugo Fix Gentle vähentää virtsarakon kaulalla ja virtsaputkessa tapahtuvaa katetrin vetämisestä ja hiertämisestä aiheutuvaa vammojen ja kivun riskiä. Kutakin Ugo Fix Gentleä voidaan käyttää enimmillään 7 päivää. Vaihda se aikaisemmin vain, mikäli se on vahingoittunut tai likaantunut. Ugo Fix Gentlen kanssa voi käydä suihkussa.

Pyörivä kiinnitin

- Kiinnittimen pyörivä liike mahdollistaa katetrin samanaikaisen liikkumisen luonnollisesti kehon mukana.
- Kohotettu nuolikonio kiinnittimen päällä ilmaisee katetrin kiinnityssuunnan
- Kiinnittimen sisäpuolisen silikonipinta tarjoaa hyvän otteen katetrin pinnasta
- Pitää katetrin poissa iholta, jotta iholta ei jää jälkiä

Pehmeästä silikonista valmistettu, uudelleen kiinnittyvä geelityyny

- Atraumaattinen poisto ilman tarvetta liuoksille liimapiinan liuottamiseksi.
- Ei tahmaisia jäännöksiä
- Mukautuu jokaiselle ihotyypille usean kosketuskohdan ansiosta
- Voidaan asettaa useaan kertaan samalle ihoalueelle
- Uudelleen tarttuvia kiinnityspinta mahdollistaa helpon uudelleenasettelun
- Ei edellytä monimutkaisia valmisteluja iholle

Käyttöohjeet

On tärkeää, että katetri on kiinnitetty Ugo Fix Gentleen ennen asettamista iholle.

Ennen asettamista iholle

Huomioi: The Ugo Fix Gentle on suunniteltu kiinnittämään ja varmistamaan katetri. Jos katetri on kiinnitetty virtsapussiin, on suositeltavaa käyttää lisätukea virtsapussin painoa kannattamaan.virtsapussin, on suositeltavaa käyttää lisätukea virtsapussin painoa kannattamaan.

- | | | |
|--|--|--|
| 1. Avaa kiinnitin | 2. Aseta katetri | 3. Sulje yläosa |
| • Paina ja nosta solki avataksesi Ugo Fix Gentlen yläosan. | • Aseta katetri haara (asettuo vain yhdellä tavalla) | • Paina ja nosta solki avataksesi Ugo Fix Gentlen yläosan. |
| • Tunnet napsauksen | | • Tunnet napsauksen |

Asettaminen iholle

4. Kun katetri on kiinnitetty kiinnikkeeseen, Ugo Fix Gentle voidaan asettaa iholle. Varmista sitä ennen, että iho on puhdas ja kuiva.
 - Poista suojuksen (A) ja aseta iholle hallittuun paikkaan
 - Poista suojuksen (B) ja tasoi paikkaleen
 - Varmista lopuksi, että seisessä katetri ei vedä ja että voit liikkua vapaasti ja miellyttävästi sen ollessa paikallaan

VAROITUS! Pidä poissa lasten ulottuvilta!

CZE Ugo Fix Gentle Svorka na katéř

Ve společnosti Optimum Medical rozumíme potrebu zabezpečení a spolehlivého upevnění katétru. Vynvili jsme Ugo Fix Gentle, abychom nabídlí pohodlné upevnění, které pacientum nabídne svobodno volného pohybu.

Ugo Fix Gentle poskytuje upevnění oboustranných zavádecích mocových katétru v rozvojeni katétru. Umožňuje upevnění mocových nebo suprapubické katétru, které jsou připojeny k ventiliu katétru nebo odvodovacím sáčkům. Ugo Fix Gentle má univerzální velikostí vhodnou pro všechny velikosti a materiálu oboustranných zavádecích mocových katétru.

Výhody používání Ugo Fix Gentle

Ugo Fix Gentle snižuje riziko traumatu a bolesti způsobených opakovaným trením na hrdlo mocového měchýře a mocové trubice. Každý Ugo Fix Gentle lze používat až 7 dní. Dříve ho vymenujete, pouze pokud je poškozený nebo zašpiněný. Behem nošení Ugo Fix Gentle se můžete sprchovat.

Otáčivá svorka

- Pohyb otáčivé svorky umožňuje katétru přirozený pohyb soucasne s telem
- Reliéfní šipka na povrchu svorky, která naznačuje vložení katétru
- Vnitřní silikonové spojení poskytuje sevrení povrchu katétru
- Drží katéř od pokožky, aby se zabránilo zabarvení pokožky

Mekká silikonová opakovane prilnavá podložka

- Netraumatické odstranění bez nutnosti používat roztoky k rozpuštění pojiva
- Žádné lepné zbytky
- Díky více bodům kontaktu se přizpůsobí všem typům pokožky
- Může se opakovane aplikovat na stejné místo na pokožce
- Opakovane prilnavé připojení umožňuje snadnou zmenu místa
- Není nutná žádná složitá přípravu pokožky

POKYNY K POUŽÍVÁNÍ

Je důležité, aby se před aplikací na pokožku připevnil katéř k Ugo Fix Gentle.

Před aplikací na pokožku

Vezmete prosím na vedomi: Ugo Fix Gentle je navrženo k připevnění a zabezpečení katétru. Pokud je katéř připojen k odvodovacímu mocovému sáčku, pak se doporučuje použít další podporu pro hmotnost mocového sáčku.

- | | | |
|---|--|--|
| 1. Otevřete svorku | 2. Vložte katéř | 3. Zavřete víko |
| • Tlačte a zvedněte zástrčku, aby se otevřelo víko Ugo Fix Gentle | • Do Ugo Fix Gentle vložte rozvodovací část katétru (Ize vložít pouze jedním smerem) | • Jakkmile je víko Ugo Fix Gentle na svém místě, zavřete ho stisknutím směrem dolů |
| • Učíte kliknutí | | • Učíte kliknutí |

Použití na pokožku

4. Nyní, když je katéř připevněn ke svorce, můžete na pokožku aplikovat Ugo Fix Gentle. Před aplikací se ujistěte, že je pokožka čistá a suchá.
 - Odstraňte podložku (A) a aplikujte na požadované místo na pokožce
 - Odstraňte podložku (B) a vyhlade místo
 - Na závěr se ujistěte, že pokud se postavíte, tak netaháte za katéř a můžete se s ním pohodlně pohybovat

UPOZORNĚNÍ: Uchovávejte mimo dosah dětí!

GRC Ugo Fix Gentle Κλιπ Καθετήρα

Στη Optimum Medical κατανοούμε την ανάγκη για ασφαλή και αξιόπιστη σταθεροποίηση του καθετήρα. Αναπτύξαμε το Ugo Fix Gentle για να προσφέρουμε άνετη σταθεροποίηση, άνοιγμα στον ασθενή την αυτοπεποίθησή για να κινείται άνετα.

To Ugo Fix Gentle παρέχει σταθεροποίηση με ομοιόμορφη καθετήρα ελαστική χρήση 2 κατευθύνσεων στη διακλάδωση του καθετήρα. Επιτρέπει την σταθεροποίηση ουρηθρικών ή υπερηβικών καθετήρων οι οποίοι είναι συνδεδεμένοι με καθετήριας θάλασσας ή σάκουλας αποστράγγισης. Το Ugo Fix Gentle έχει ένα μέγεθος για όλα τα μεγέθη και τα υλικά κατασκευής καθετήρων εσωτερικής χρήσης 2 κατευθύνσεων.

Πλεονεκτήματα απο τη χρήση του Ugo Fix Gentle

Το Ugo Fix Gentle μειώνει τον κίνδυνο τραυματισμού και πόνου ο οποίος προκαλείται από το τράβηγμα του καθετήρα ή την επαναλαμβανόμενη τριβή στην είσοδο της ουροδόχου κύστεως και της ουρήθρας. Κάθε Ugo Fix Gentle μπορεί να χρησιμοποιηθεί για έως και 7 ημέρες. Αντικαταστήστε το μόνο αν έχει υποστεί ζημιά ή έχει λερωθεί. Μπορείτε να λυθείτε ενώ φοράτε το Ugo Fix Gentle.

Περιστρεφόμενο κλιπ

- Η κίνηση του περιστρεφόμενου κλιπ επιτρέπει στον καθετήρα να κινείται σε φυσική συμφωνία με το σώμα
- Υπερυψωμένο βέλος στην κορυφή του κλιπ για την ένδειξη της κατεύθυνσης εισαγωγής του καθετήρα
- Ο εσωτερικός σφιχτός σιλικονένος παρέουνο λαβή στην επιφάνεια του καθετήρα
- Κρατά τον καθετήρα μακριά από το δέρμα για να αποτρέψει το σημάδια στο δέρμα

Απαλή επανασυγκολλητική επένδυση με τζελ

- Αφαίρεση χωρίς τραυματισμούς χωρίς τη χρήση διαλυμάτων για την αφαίρεση του αυτοκόλλητου
- Χωρίς κολλώδη κατάλοιπα
- Κατάλληλο για όλους τους τύπους δέρματος μέσω πολλαπλών σημείων επαφής
- Μπορεί να χρησιμοποιηθεί επαναληπμένα στην ίδια δερματική περιοχή
- Η επανασυγκολλητική κόλλα επιτρέπει την εύκολη αναποστοθέτηση
- Δεν απαιτείται πολύπλοκη δερματική προετοιμασία

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Είναι σημαντικό ο καθετήρας να είναι σταθεροποιημένος επάνω στο Ugo Fix Gentle πριν την εφαρμογή στο δέρμα.

Πριν τη δερματική εφαρμογή

Παρακαλούμε σημειώστε: το Ugo Fix Gentle είναι σχεδιασμένο να σταθεροποιεί και να ασφαλείζει τον καθετήρα. Εάν ο καθετήρας είναι συνδεδεμένος με σάκουλα αποστράγγισης, συνιστάται να χρησιμοποιήσετε επιπλέον υποστήριξη για το βάρος της σάκουλας ούρων.

- | | | |
|--|--|--|
| 1. Ανοίξτε το κλιπ | 2. Εισάγετε τον καθετήρα | 3. Κλείστε το καπακί |
| • Σπρώξτε και σηκώστε τη λαβή για να ανοίξετε το καπακί του Ugo Fix Gentle | • Do Ugo Fix Gentle vložte rozvodovací část katétru (Ize vložít pouze jedním smerem) | • Μόλις το τοποθετήσετε, κλείστε το καπακί του Ugo Fix Gentle με ζωντάς το σπάλια προς τα κάτω |
| • Θα αισθανθείτε ένα κλικ | | • Θα αισθανθείτε ένα κλικ |

Εφαρμογή στο δέρμα

4. Τώρα που ο καθετήρας είναι στερεωμένος πάνω στο κλιπ, το Ugo Fix Gentle μπορεί να τοποθετηθεί στο δέρμα. Επιβεβαιώστε ότι το δέρμα είναι καθαρό και στεγνό πριν την εφαρμογή.
 - Αφαίρεστε την υποστήριξη (A) και εφαρμόστε τη στο δέρμα στην επιθυμητή θέση
 - Αφαίρεστε την υποστήριξη (B) και ομαλοποιήστε τη στη θέση της
 - Τέλος επιβεβαιώστε ότι ο καθετήρας δεν σας τραβιά όταν είστε σε όρθια θέση και μπορείτε να κινηθείτε άνετα έχοντας τον τοποθετημένο

ΠΡΟΣΟΧΗ: Κρατήστε το μακριά από παιδιά!

POL Ugo Fix Gentle

W firmie Optimum Medical rozumiemy potrzeby bezpiecznego i niezawodnego mocowania cewnika. Opracowaliśmy zacisk Ugo Fix Gentle, aby zapewnić komfortowe mocowanie, dając Ci pewność swobodnego poruszania się.

System Ugo Fix Gentle zapewnia mocowanie 2-drożnych wprowadzanych na stałe cewników moczowych w miejscu rozgałęzienia cewnika. Umożliwia mocowanie cewników cewników lub nadłonowych podłączonych do zaworów lub worków drenazowych. Istnieje jeden rozmiar zacisku Ugo Fix Gentle, który pasuje do wszystkich rozmiarów cewników i materiałów 2-drożnych cewników stałych.

Zalety korzystania z systemu Ugo Fix Gentle

System Ugo Fix Gentle zmniejsza ryzyko urazu i bólu spowodowanego ciągłym naciskaniem lub pocieraniem szyjki pęcherza i cewki moczowej przez cewnik. Każdy system Ugo Fix Gentle może być używany przez maksymalnie 7 dni. Należy wymienić go wcześniej, wyłącznie w przypadku, gdy jest uszkodzony lub zabrudzony. Podczas noszenia Ugo Fix Gentle można brać prysznic.

Zacisk obrotowy

- Ruch obrotowy zacisku umożliwiło przemieszczanie się cewnika w ciele pacjenta w sposób naturalny
- Strzałka skierowana do góry na górnej części zacisku wskazuje na pęcherz
- Wewnętrzny, silikonowy łącznik zapewnia przyczepność do powierzchni cewnika
- Utrzymuje cewnik z dala od skóry, aby zapobiec powstawaniu śladów na skórze

Miękka przylepna silikonowa podkładka żelowa wielokrotnego użytku

- Atraumatyczne usowanie bez użycia roztworów do rozpuszczania kleju
- Brak lepkich pozostałości
- Zdolność ze wszystkim rodzajami skóry poprzez wiele punktów kontaktu
- Możliwość wielokrotnego nakładania na ten sam obszar skóry
- Klej wielokrotnego użytku umożliwiło łatwą zmianę pozycji
- Utrzymuje cewnik z dala od skóry, aby zapobiec powstawaniu śladów na skórze

Sposób użycia

Przed nałożeniem na skórę ważne jest, aby cewnik był przymocowany do systemu Ugo Fix Gentle.

Przed nałożeniem na skórę

Uwaga: system Ugo Fix Gentle jest przeznaczony do mocowania i zabezpieczenia cewnika. Jeśli cewnik jest przymocowany do worka drenazowego na mocz, zaleca się użycie dodatkowego podparcia dla podtrzymania ciężaru worka na mocz.

- | | | |
|--|---|--|
| 1. Otwórz zacisk | 2. Wprowadź cewnik | 3. Zamknij pokrywę |
| • Naciśnij i podnieś zaczep, aby otworzyć przymocowanie systemu Ugo Fix Gentle | • Umieść część rozgałęziającą się cewnika w systemie Ugo Fix Gentle (pasuje tylko w jedną stronę) | • Po umieszczeniu na swoim miejscu zamknij pokrywę systemu Ugo Fix Gentle delikatnie ją dociskając |
| • Poczujesz kliknięcie | | • Poczujesz kliknięcie |

Nakładanie na skórę

4. Teraz cewnik jest zamocowany na zacisku, więc system Ugo Fix Gentle można nałożyć na skórę. Upewnij się, że skóra jest czysta i sucha.
 - Zdejmij nakładkę zabezpieczającą (A) i nałóż na skórę w żądanej pozycji
 - Zdejmij nakładkę zabezpieczającą (B) i wygladź w tej pozycji
 - Na koniec upewnij się, że cewnik nie jest nadciągający po wstaniu i że możesz się z nim swobodnie poruszać.

OSTRZEŻENIE: Przechowywać poza zasięgiem dzieci!

ARE Ugo Fix Gentle — مشبك القسطرة

نحن في Optimum Medical على دراية تامة بحاجتكم إلى أدوات تثبيت آمنة ويعتمد عليها مختلف أنواع القسطرة. ولذا فقد قمنا بتطوير Ugo Fix Gentle المشبك الذي يوفر لكم تثبيت مريح للقسطرة ما يوفر للمريض حرية الحركة في المكان.

توفر قسطرة Ugo Fix Gentle تثبيت من طريقتين للقسطرة البولية عند أطراف القسطرة. ما يعمل على سهولة تثبيت قسطرة الحالب أو الإحليل أو القسطرة التي تستخدم في منطقة العانة والتي يتم توصيلها بمساملات أو أكياس تصريف البول. قسطرة Ugo Fix Gentle ذات مقاس واحد وتتاسب أنواع القسطرة الثابتة المصنوعة من مختلف المواد.

مزايا استخدام قسطرة UGO FIX GENTLE

تعد Ugo Fix Gentle من مخاطر الكلمات والامم الناتجة عن شد القسطرة أو التذليل المتكرر لعنق المثانة والحالب. يمكن استخدام كل وحدة من وحدات Ugo Fix Gentle مدة تصل إلى 7 أيام. يجب استبدالها في الحال في حالة تلفها أو تلوثها. يمكنك الاستحمام أثناء وضع قسطرة Ugo Fix Gentle على أجزاء جسمك.

المشبك الدوار

- يسمح المشبك الدوار للقسطرة بحرية الحركة بطريقة تتناغم مع حركة الجسم الطبيعية
- يدل السهم في الاتجاه الأعلى والموجود على الجزء العلوي للقسطرة على الاتجاهات عند تركيب القسطرة
- تسمح بطانة السيليكون الداخلية لسطح القسطرة بالثبات عند تركيبها
- تستخدم بطانة السيليكون اللين القابل للالتصاق في إبعاد القسطرة عن الجلد لمنع ظهور آثار القسطرة عليه
- إخراج القسطرة عن طريق الجراحة بدون استخدام محاليل لإذابة المادة اللاصقة
- بدون آثار التصاق لزجة

متوافقة مع جميع أنواع البشرة

- متوافقة مع جميع أنواع البشرة من خلال عدة نقاط تلامس مع القسطرة
- يمكن استخدامها أكثر من مرة على نفس منطقة الجلد
- يعمل الترطيب القابل للالتصاق على سهولة تركيب القسطرة
- بدون الحاجة لتحضير البشرة بطرق معقدة

إرشادات الاستخدام

من المهم جداً تركيب القسطرة في Ugo Fix Gentle قبل وضعها على الجلد.

توجيه ملاحظة أن

Ugo Fix Gentle مصممة لتثبيت وتأمين القسطرة في حالة توصيل القسطرة بأكياس تصريف البول، يُفضل استخدام دعامة إضافية في دعم وزن كيس تصريف البول.

Przed nałożeniem na skórę

Uwaga: system Ugo Fix Gentle jest przeznaczony do mocowania i zabezpieczenia cewnika. Jeśli cewnik jest przymocowany do worka drenazowego na mocz, zaleca się użycie dodatkowego podparcia dla podtrzymania ciężaru worka na mocz.

1. Otwórz zacisk

- Naciśnij i podnieś zaczep, aby otworzyć przymocowanie systemu Ugo Fix Gentle
- Poczujesz kliknięcie

2. Wprowadź cewnik

- Umieść część rozgałęziającą się cewnika w systemie Ugo Fix Gentle (pasuje tylko w jedną stronę)

3. Zamknij pokrywę

- Po umieszczeniu na swoim miejscu zamknij pokrywę systemu Ugo Fix Gentle delikatnie ją dociskając
- Poczujesz kliknięcie

Nakładanie na skórę

4. Teraz cewnik jest zamocowany na zacisku, więc system Ugo Fix Gentle można nałożyć na skórę. Upewnij się, że skóra jest czysta i sucha.
 - Zdejmij nakładkę zabezpieczającą (A) i nałóż na skórę w żądanej pozycji
 - Zdejmij nakładkę zabezpieczającą (B) i wygladź w tej pozycji
 - Na koniec upewnij się, że cewnik nie jest nadciągający po wstaniu i że możesz się z nim swobodnie poruszać.

تحتيز : تُحفظ بعيداً عن متناول الأطفال!

ugofix™ gentle

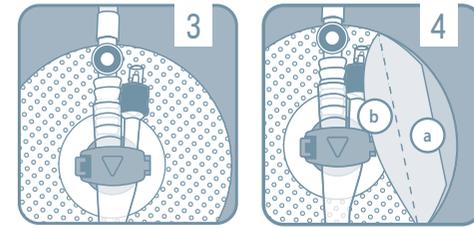
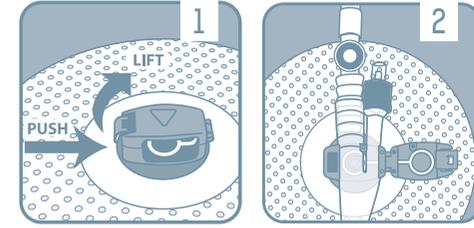


Instructions for use



Optimum Medical Solutions Ltd
Tennant Hall, Blenheim Grove,
LS2 9ET, Leeds, UK
T: +44(0) 845 643 5479
enquiries@optimummedical.co.uk
www.optimummedical.co.uk

ugofix™ gentle



3004-IFU-Oct18-V2

EC REP MT Promed Consulting GmbH
Altenhofstrasse 80
66386 St. Ingbert Germany

REF **3004**     CE

GBR Ugo Fix Gentle Catheter Clip

At **Optimum Medical** we understand the need for secure and reliable catheter fixation. We have developed the **Ugo Fix Gentle** to offer comfortable fixation, giving the patient the confidence to move around freely. The **Ugo Fix Gentle** provides fixation of 2 way indwelling urinary catheters at the bifurcation of the catheter. It enables fixation of urethral or suprapubic catheters which are attached to catheter valves or drainage bags. The **Ugo Fix Gentle** is one size to fit all 2 way indwelling catheter sizes and materials.

Benefits of using the Ugo Fix Gentle

The **Ugo Fix Gentle** reduces the risk of trauma and pain caused by the catheter pulling or repeatedly rubbing on the bladder neck and urethra. Each **Ugo Fix Gentle** can be used for up to 7 days. Only change it sooner if it is damaged or soiled. You can shower whilst wearing the **Ugo Fix Gentle**.

Revolving clip

- Revolving clip motion allows the catheter to move in natural unison with the body
- Raised arrow on top of clip points towards the bladder
- Internal silicone bonding provides grip to catheter surface
- Holds catheter away from skin to prevent skin marking

Soft silicone re-adhesive gel pad

- Atraumatic removal without use of solutions to dissolve adhesive
- No sticky residue
- Conforms to all skin types through multiple points of contact
- Accun résidu collant
- S'adapte efficacement à tous types de peau sur des points de contact multiples
- Can be repeatedly applied to same skin area
- Re-adhesive tack enables easy repositioning
- No complex skin preparation required

Instructions for use

It is important that the catheter is fixed into the **Ugo Fix Gentle** prior to applying to the skin.

Before applying to the skin

Please note: the **Ugo Fix Gentle** is designed to fix and secure the catheter. If the catheter is attached to a urine drainage bag, it is advisable to use additional support for the weight of the urine bag.

- | | | |
|--|--|--|
| <p>1. Open clip</p> <ul style="list-style-type: none"> • Push and lift the catch to open the Ugo Fix Gentle lid • You will sense a click | <p>2. Insert catheter</p> <ul style="list-style-type: none"> • Place the bifurcation part of the catheter into the Ugo Fix Gentle (it can only fit one way) | <p>3. Close lid</p> <ul style="list-style-type: none"> • Once in place, close the Ugo Fix Gentle lid by gently pressing it down • You will sense a click |
|--|--|--|

Application to skin

4. Now the catheter is fixed into the clip, the **Ugo Fix Gentle** can be applied to the skin. Ensure the skin is clean and dry before application.
- Remove backing (A) and apply to skin in desired position
 - Remove backing (B) and smooth in place
 - Finally ensure the catheter is not pulling when stood up and you are able to move around comfortably with it in place

WARNING: Keep out of reach of children!

FRA Ugo Fix Gentle Clip pour cathéter

Chez **Optimum Medical** nous sommes conscients de la nécessité de fixer de manière sûre et fiable votre cathéter. Nous avons donc développé les **Ugo Fix Gentle** pour assurer votre confort, tout en vous donnant la confiance nécessaire pour vos déplacements. Le **Ugo Fix Gentle** permet une fixation des cathétres à deux voies au niveau de la bifurcation. Il est adapté pour une utilisation avec les cathétres sus-pubien et urétraux reliés à des valves ou des poches urinaires. **Ugo Fix Gentle** existe en taille unique qui s'adapte à tous types de charnières.

Ugo Fix Gentle permet une fixation des cathétres à deux voies au niveau de la bifurcation. Il est adapté pour une utilisation avec les cathétres sus-pubien et urétraux reliés à des valves ou des poches urinaires. **Ugo Fix Gentle** existe en taille unique qui s'adapte à tous types de charnières.

Avantages liés à l'utilisation du clip pour cathéter Ugo Fix Gentle

Ugo Fix Gentle réduit le risque de traumatisme et de douleur causé par le mouvement et la friction du cathéter sur le col de la vessie et l'urètre. Chaque **Ugo Fix Gentle** peut être utilisé pour une période maximale de 7 jours. Il doit être changé plus tôt s'il est endommagé ou sale. Il peut être porté sous la douche.

Clip tournant

- Le mouvement du clip permet au cathéter de bouger de façon naturel en suivant la direction du corps
- La flèche en relief au-dessus du clip indique la direction d'insertion du cathéter
- La partie en silicone est intégrée au clip pour fournir une adhérence maximale à la surface du cathéter
- Il évite le contacte du cathéter avec la peau pour réduire les risques d'irritation

Coussinet de gel adhésif réutilisable en silicone souple

- Retrait sans traumatisme et sans utilisation de solution dissolvante
- Aucun résidu collant
- S'adapte efficacement à tous types de peau sur des points de contact multiples
- Peut être appliqué à plusieurs reprises sur la même zone
- Facilement repositionnable
- Aucune préparation complexe de la peau avant l'application

Mode d'emploi

Il est important que le cathéter soit fixé dans l'**Ugo Fix Gentle** avant l'application sur la peau

Avant d'appliquer sur la peau

Veillez noter: **Ugo Fix Gentle** est conçu pour fixer et sécuriser le cathéter. Si le cathéter est fixé à une poche urinaire d'urine, il est conseillé d'utiliser une aide supplémentaire pour soutenir le poids de cette poche.

- | | | |
|---|---|--|
| <p>1. Ouvrez le clip</p> <ul style="list-style-type: none"> • Poussez et soulevez le cran pour ouvrir le couvercle de l'Ugo Fix Gentle • Vous entendrez un clic | <p>2. Insérez le cathéter</p> <ul style="list-style-type: none"> • Placez la partie de bifurcation du cathéter dans l'Ugo Fix Gentle (qui ne peut s'adapter que d'une seule manière) | <p>3. Fermez le couvercle</p> <ul style="list-style-type: none"> • Une fois en place, fermez le couvercle de l'Ugo Fix Gentle en appuyant doucement vers le bas • Vous entendrez un clic |
|---|---|--|

Application sur la peau

4. Une fois le cathéter fixé dans le clip, **Ugo Fix Gentle** peut être appliqué sur la peau. Assurez-vous que votre peau soit propre et sèche avant l'application.
- Retirez la protection (A) et appliquez sur la peau dans la position désirée
 - Retirez la protection (B) et lissez en place
 - Assurez-vous finalement que le cathéter ne tire pas quand vous levez et que vous êtes en mesure de vous déplacer confortablement avec l'**Ugo Fix Gentle** en place.

AVERTISSEMENT : A conserver hors de la portée des enfants !

ESP Ugo Fix Gentle Clip de catéter

En **Optimum Medical** entendemos la necesidad de una sujeción fiable y segura para los catéteres. Hemos desarrollado **Ugo Fix Gentle** para ofrecer una sujeción cómoda que permite que el paciente tenga la confianza para moverse libremente. El **Ugo Fix Gentle** provee una sujeción de catéteres urinarios permanentes de 2 vías en la bifurcación de la sonda. Hace posible sujetar los catéteres uretrales o suprapúbicos, los cuales están ligados a válvulas de catéter, o a las bolsas de drenaje. El **Ugo Fix Gentle** es universal y puede ser usado con todos los cateteres de 2 vías independientemente de su tamaño y material de fabricación.

Ugo Fix Gentle provee una sujeción de catéteres urinarios permanentes de 2 vías en la bifurcación de la sonda. Hace posible sujetar los catéteres uretrales o suprapúbicos, los cuales están ligados a válvulas de catéter, o a las bolsas de drenaje. El **Ugo Fix Gentle** es universal y puede ser usado con todos los cateteres de 2 vías independientemente de su tamaño y material de fabricación.

Beneficios de usar el Ugo Fix Gentle

El **Ugo Fix Gentle** reduce el riesgo de trauma o dolor ocasionado al tirar del catéter por el roce repetido en el cuello de la vejiga y la uretra. Cada **Ugo Fix Gentle** puede usarse durante un total de hasta 7 días. Solo deberá cambiarse antes si está dañado o ha ensuciado. Usted puede ducharse mientras usa el **Ugo Fix Gentle**.

Clip giratorio

- El movimiento giratorio del clip permite que la sonda se mueva al unísono con el cuerpo de forma natural
- La flecha en relieve indica la dirección de la vejiga del paciente
- La adhesión interna em silicona evita que el catéter se desplace
- Mantiene el catéter separado de la piel para evitar daños en la misma

Base re-adhesiva de gel de silicona suave

- Se puede despegar sin necesidad de disolventes para adhesivos
- Sin residuos pegajosos
- Adapta-se a todos os tipos de pele através de múltiplos pontos de contacto
- Puede aplicarse repetidamente a la misma zona de la piel
- La fijación readherente permite que se cambie de posición con facilidad
- No hace falta ninguna preparación compleja de la piel

Instrucciones de uso

Antes de aplicarlo a la piel, es importante que el catéter esté fijado en el **Ugo Fix Gentle**

Antes de aplicar en la piel

Por favor, tenga en cuenta: El **Ugo Fix Gentle** ha sido diseñado para fijar y asegurar el catéter. Si el catéter está unido a una bolsa de drenaje, es aconsejable utilizar un soporte adicional para sostener el peso de la bolsa de orina.

- | | | |
|--|---|--|
| <p>1. Abrir el clip</p> <ul style="list-style-type: none"> • Empuje y levante el gancho, abra la tapa de la Ugo Fix Gentle • Sentirá un clic | <p>2. Insertar el catéter</p> <ul style="list-style-type: none"> • Coloque la pieza de la bifurcación del catéter en el Ugo Fix Gentle (solo puede ponerse de una forma) | <p>3. Cerrar la tapa</p> <ul style="list-style-type: none"> • Una vez esté en su sitio, cierre la tapa del Ugo Fix Gentle presionando suavemente • Sentirá un clic |
|--|---|--|

Aplicación sobre la piel

4. Una vez la sonda está sujeta en el clip, el **Ugo Fix Gentle** puede aplicarse sobre la piel. Asegúrese de que la piel esté limpia y seca antes de aplicarlo.
- Despegue la parte de atrás (A) y aplique sobre la piel en la posición deseada
 - Despegue la parte de atrás (B) y colóquelo suavemente en su lugar
 - Finalmente, asegúrese de que la sonda no está tirante cuando se pone de pie y de que puede moverse con comodidad al tenerla puesta

ATENCIÓN: ¡Mantener fuera del alcance de los niños!

PRT Ugo Fix Gentle Clip para Catéter

No **Optimum Medical**, nós entendemos a necessidade de ter segurança e confiança nos sistemas de fixação dos cateteres. Desenvolvemos o **Ugo Fix Gentle**, de maneira a oferecer uma fixação confortável, dando ao paciente a confiança para se movimentar livremente. O **Ugo Fix Gentle** fornece a fixação de cateteres urinários de duas vias internas na zona de bifurcação do catéter. Permite a fixação de cateteres uretrais, ou suprapúbicos, os quais estão ligados a válvulas de catéter, ou sacos de drenagem. O **Ugo Fix Gentle** é de tamanho único, adaptável a todos os tamanhos e materiais de cateteres de 2 vias internas.

Ugo Fix Gentle fornece a fixação de cateteres urinários de duas vias internas na zona de bifurcação do catéter. Permite a fixação de cateteres uretrais, ou suprapúbicos, os quais estão ligados a válvulas de catéter, ou sacos de drenagem. O **Ugo Fix Gentle** é de tamanho único, adaptável a todos os tamanhos e materiais de cateteres de 2 vias internas.

Benefícios de utilizar o Ugo Fix Gentle

O **Ugo Fix Gentle** reduz o risco de trauma e dor, causados pela ação de puxar pelo catéter, ou por roçar, repetidamente, no colo da bexiga e uretra. Cada **Ugo Fix Gentle** pode ser utilizado até 7 dias. Substitua-o antes desse tempo, apenas se estiver danificado, ou sujo. Pode tomar banho, enquanto está a usar o **Ugo Fix Gentle**.

Clip Rotativo

- O movimento de rotação do clip permite que o catéter se mova em unísono e de forma natural com o corpo
- Seta direcionada para cima no topo do clip, indicativa da direção de inserção do catéter
- Uma ligação interna em silicone fornece segurança de fixação na superfície do catéter
- Mantém o catéter longe da pele, de modo a prevenir a formação de marcas na pele

Penso em gel de silicona suave para nova aderência

- Remoção atraumática sem utilizar soluções para dissolver o adesivo
- Sem resíduos pegajosos
- Adapta-se a todos os tipos de pele através de múltiplos pontos de contacto
- Pode ser aplicado repetidamente na mesma área da pele
- Tacha re-adhesiva permite um reposicionamento fácil
- Sem necessidade de preparações complexas da pele

Instruções de utilização

É importante que o catéter seja fixado ao **Ugo Fix Gentle** antes de ser aplicado na pele.

Antes de aplicar na pele

Por favor, note: O **Ugo Fix Gentle** está desenhado para fixar e segurar o catéter. Se o catéter estiver ligado a um saco de drenagem de urina, recomenda-se a utilização de apoio adicional para o peso do saco de urina.

- | | | |
|---|--|---|
| <p>1. Abrir o clip</p> <ul style="list-style-type: none"> • Empurre e levante a aba para abrir a tampa do Ugo Fix Gentle • Irá sentir um clique | <p>2. Inserir o catéter</p> <ul style="list-style-type: none"> • Coloque a peça de bifurcação do catéter no Ugo Fix Gentle (apenas é posicionado de uma só forma) | <p>3. Feche a tampa</p> <ul style="list-style-type: none"> • Uma vez em posição, feche a tampa do Ugo Fix Gentle, pressionando a suavemente para baixo • Irá sentir um clique |
|---|--|---|

Aplicação na pele

4. O catéter está, agora, fixo no clip, e o **Ugo Fix Gentle** pode ser aplicado na pele. Asegúrese de que a pele está limpa e seca antes da aplicação. pode moverse com comodidad al tenerla puesta
- Remova o verso (A) e aplique na pele, e seque antes de aplicá-lo.
 - Remova o verso (B) e alise no local desejado
 - Finalmente, assegure-se de que o catéter não está a puxar, quando está em pé, e de que se pode movimentar de forma confortável com ele em posição

AVISO: Manter fora do alcance das crianças!

ITA Ugo Fix Gentle Gancio per catetere

Noi di **Optimum Medical** comprendiamo la necessità di un fissaggio per catetere sicuro e affidabile. Abbiamo sviluppato **Ugo Fix Gentle** per offrire un fissaggio comodo, donando al paziente la sicurezza di potersi muovere liberamente. Il **Ugo Fix Gentle** fornisce un fissaggio per cateteri urinari interni a doppia via all'altezza della biforcazione del catetere stesso. Consente il fissaggio di cateteri uretrali e sovrapubici che sono attaccati alle valvole del catetere e alle sacche di drenaggio. Il **Ugo Fix Gentle** è di misura unica, per adattarsi a tutte le dimensioni e ai materiali dei cateteri interni a due vie.

Ugo Fix Gentle fornisce un fissaggio per cateteri urinari interni a doppia via all'altezza della biforcazione del catetere stesso. Consente il fissaggio di cateteri uretrali e sovrapubici che sono attaccati alle valvole del catetere e alle sacche di drenaggio. Il **Ugo Fix Gentle** è di misura unica, per adattarsi a tutte le dimensioni e ai materiali dei cateteri interni a due vie.

Benefici dell'utilizzo di Ugo Fix Gentle

Il **Ugo Fix Gentle** riduce il rischio di traumi e dolori causati dal tiraggio del catetere o dal ripetuto frizionamento sul collo della vescica o nell'uretra. Ogni **Ugo Fix Gentle** può essere utilizzato fino a 7 giorni. Bisogna cambiarlo ad intervallo più ristretto soltanto in caso sia sporco o danneggiato. È possibile farsi la doccia mentre si indossa **Ugo Fix Gentle**.

Gancio giratorio

- Il movimento rotatorio del gancio consente al catetere di muoversi con il corpo in maniera naturale
- Una freccia in rilievo nella parte superiore del gancio indica il verso d'inserimento del catetere
- Un legamento interno di silicone fornisce aderenza alla superficie del catetere.
- Tiene il catetere lontano dalla pelle per prevenire le macchie

Cuscinetto di morbido silicone riadesivo

- Rimozione atraumatica senza l'uso di soluzioni per dissolvere l'adesivo
- Nessun residuo appiccicoso
- Si adatta a tutti i tipi di pelle grazie ai molteplici punti di contatto
- Può essere ripetutamente applicato sulla stessa area della pelle
- Bardatura riadesiva che consente un facile riposizionamento
- Non richiede alcuna complessa preparazione della pelle

Istruzioni per l'uso

È importante che il catetere venga fissato nell'**Ugo Fix Gentle** prima di essere applicato sulla pelle

Prima di applicare sulla pelle

N.B: **Ugo Fix Gentle** è progettato per fissare e mettere in sicurezza il catetere. Se il catetere è collegato ad una sacca di drenaggio dell'urina, è consigliabile utilizzare un supporto aggiuntivo a causa del peso della sacca dell'urina.

- | | | |
|--|--|---|
| <p>1. Apertura del gancio</p> <ul style="list-style-type: none"> • Spingi e solleva il fermaglio per aprire il coperchio di Ugo Fix Gentle • Si avverterà uno scatto | <p>2. Inserimento del catetere</p> <ul style="list-style-type: none"> • Posizionare la parte della bifurcazione del catetere all'interno di Ugo Fix Gentle (può essere inserito in un solo verso) | <p>3. Chiusura del coperchio</p> <ul style="list-style-type: none"> • Una volta in posizione, chiudere il coperchio di Ugo Fix Gentle esercitando una leggera pressione • Si avverterà uno scatto |
|--|--|---|

Applicazione sulla pelle

4. Ora che il catetere è stato fissato all'interno del gancio, **Ugo Fix Gentle** può essere applicato sulla pelle. Assicurarsi che la pelle sia pulita e asciutta prima dell'applicazione.
- Rimuovere la parte di dietro (A) e applicarlo sulla pelle nella posizione desiderata
 - Rimuovere il sostegno (B) e levigarlo sul posto
 - Infine, assicurarsi che il catetere non tira quando si sta in piedi e che ci si possa muovere in maniera comoda quando questo è in posizione

ATTENZIONE: Tenere fuori dalla portata dei bambini!

DEU Ugo Fix Gentle Katheter-Clip

Bei **Optimum Medical** verstehen wir die Notwendigkeit für eine sichere und zuverlässige Katheterfixierung. Wir haben den **Ugo Fix Gentle** entwickelt, um eine bequeme Fixierung zu bieten, was dem Patienten das notwendige Selbstvertrauen gibt, um sich frei zu bewegen. Der **Ugo Fix Gentle** bietet Fixierung von 2-Wege-Dauerblasenkathetern an der Bifurkation des Katheters. Er ermöglicht die Fixierung der Harnröhre oder suprapubischen Katheter, die an den Katheterventilen oder Drainagebeuteln befestigt sind. Der **Ugo Fix Gentle** kommt in Einheitsgröße, um zu allen 2-Wege-Dauerkatheter-Größen und -Materialien zu passen.

Ugo Fix Gentle bietet Fixierung von 2-Wege-Dauerblasenkathetern an der Bifurkation des Katheters. Er ermöglicht die Fixierung der Harnröhre oder suprapubischen Katheter, die an den Katheterventilen oder Drainagebeuteln befestigt sind. Der **Ugo Fix Gentle** kommt in Einheitsgröße, um zu allen 2-Wege-Dauerkatheter-Größen und -Materialien zu passen.

Vorteile der Verwendung des Ugo Fix Gentle

Der **Ugo Fix Gentle** verringert das Risiko von Verletzungen und Schmerzen, die durch das Ziehen oder wiederholte Reiben des Katheters auf den Blasenhalss und die Harnröhre verursacht werden. Jeder **Ugo Fix Gentle** kann für bis zu 7 Tage verwendet werden. Nur eher austauschen, wenn er beschädigt oder verschmutzt ist. Sie können sich beim Tragen des **Ugo Fix Gentle** duschen.

Drehclip

- Mit der Drehclip-Bewegung kann sich der Katheter in natürlichen Einklang mit dem Körper bewegen
- Erhöhter Pfeil oben auf dem Clip, um Richtung der Katheterführung anzuzeigen
- Interne Silikonleiste bietet Halt auf Katheteroberfläche
- Hält Katheter von der Haut fern, um Hautmarkierungen zu vermeiden

Weiche, wieder anklebbare Silikon-Gelkissen

- Atraumatische Entfernung ohne Verwendung von Lösungen, um Klebstoff zu lösen
- Keine klebrigen Rückstände
- Entspricht alle Hauttypen dank mehrerer Berührungspunkte
- Kann mehrfach auf dieselbe Hautstelle aufgetragen werden
- Wieder anklebbare Klebefläche ermöglicht eine einfache Repositionierung
- Keine komplexe Hautvorbereitung erforderlich

Gebrauchsanweisung

Es ist wichtig, dass der Katheter im **Ugo Fix Gentle** vor dem Auftragen auf die Haut befestigt ist.

Vor dem auftragen auf die Haut

Hinweis: Der **Ugo Fix Gentle** ist bedodell voor het fixeren en vastzetten van de katheter. Voor katheters die verbonden zijn met een opvangzak wordt aangeraden om het gewicht van de urinezak apart te ondersteunen.

- | | | |
|---|---|--|
| <p>1. Öffnen sie den clip</p> <ul style="list-style-type: none"> • Drücken und heben Sie den Haken an, um die Abdeckung des Ugo Fix Gentle zu öffnen • Sie werden ein Klicken vernehmen | <p>2. Katheter einlegen</p> <ul style="list-style-type: none"> • Legen Sie das Bifurkationsteil des Katheters in den Ugo Fix Gentle (kann nur auf eine Weise eingelegt werden) | <p>3. Abdeckung schliessen</p> <ul style="list-style-type: none"> • Wenn er fertig eingelegt ist, schließen Sie die Abdeckung des Ugo Fix Gentle durch leichtes Herunterdrücken • Sie werden ein Klicken vernehmen |
|---|---|--|

Auftragen auf die Haut

4. Nun ist der Katheter im Clip befestigt und der **Ugo Fix Gentle** kann auf die Haut aufgetragen werden. Stellen Sie sicher, dass die Haut vor dem Auftragen sauber und trocken ist.
- Entfernen Sie die Folie (A) und tragen Sie ihn auf die Haut an der gewünschten Stelle auf
 - Entfernen Sie die Folie (B) und glätten Sie ihn
 - SchieBlich stellen Sie sicher, dass der Katheter nicht gezogen wird, wenn Sie stehen und Sie in der Lage sind, sich bequem zu bewegen, ohne dass er verunstaltet

WARNHINWEIS: Von Kindern fernhalten!

NLD Ugo Fix Gentle Katheterklem

Bij **Optimum Medical** begrijpen we het belang van het veilig en betrouwbaar kunnen fixeren van katheters. Met de **Ugo Fix Gentle** hebben we een comfortabel fixatiemiddel ontwikkeld dat patiënten met alle vrijheid laat bewegen. De **Ugo Fix Gentle** fixeert tweewegverblifskatheters op het punt waar ze zich splitsen. Het product is geschikt voor het fixeren van urethrale of suprapubische katheters die verbonden zijn met het katheterventiel of de opvangzak. De **Ugo Fix Gentle** heeft een universele maat die geschikt is voor tweewegverblifskatheters van alle afmetingen en materialen.

Ugo Fix Gentle fixeert tweewegverblifskatheters op het punt waar ze zich splitsen. Het product is geschikt voor het fixeren van urethrale of suprapubische katheters die verbonden zijn met het katheterventiel of de opvangzak. De **Ugo Fix Gentle** heeft een universele maat die geschikt is voor tweewegverblifskatheters van alle afmetingen en materialen.

Voordelen van de Ugo Fix Gentle

De **Ugo Fix Gentle** verkleint het risico dat de katheter aan de blaashals en urinebus trekt of herhaaldelijk ertegenaan wrijft en op die manier pijn en letsel veroorzaakt. Elke **Ugo Fix Gentle** kan maximaal 7 dagen worden gedragen. Eerder verwisselen is alleen nodig als het product vuil wordt of beschadigd raakt. De **Ugo Fix Gentle** kan op zijn plaats blijven tijdens het douchen.

Draaiklem

- De draaiklem zorgt dat de katheter de natuurlijke beweging van het lichaam volgt
- De reliëfpijl bovenop de klem wijst naar de blaas
- Klevende binnenlaag van siliconen biedt grip op de buitenkant van de katheter
- Houdt de katheter weg van de huid zodat striemen worden voorkomen

Weiche, wieder anklebbare Silikon-Gelkissen

- Atraumatische Entfernung ohne Verwendung von Lösungen, um Klebstoff zu lösen
- Keine klebrigen Rückstände
- Entspricht alle Hauttypen dank mehrerer Berührungspunkte
- Kann mehrere malen op hetzelfde hoooppervlak worden geplaatst
- Gemakkelijk te verplaatsen dankzij de blijvend klevende laag
- Geen ingewikkelde voorbereiding van de huid nodig

Gebrauchsanweisung

De katheter moet worden vastgezet in de **Ugo Fix Gentle** voordat de pleister op de huid wordt aangebracht.

Voorafgaand aan het aanbrengen op de huid

Let op: de **Ugo Fix Gentle** is bedoeld voor het fixeren en vastzetten van de katheter. Voor katheters die verbonden zijn met een opvangzak wordt aangeraden om het gewicht van de urinezak apart te ondersteunen.

- | | |
|--|--|
| <p>1. Klem openen</p> <ul style="list-style-type: none"> • Druk de vergrendeling omhoog om maak het klepje van de Ugo Fix Gentle open • Hierbij voelt u een klik | <p>2. Katheter plaatsen</p> <ul style="list-style-type: none"> |
|--|--|